

# 은빛 요양원

풍요로운 노후의 삶을 도와드립니다



풍부한 경험과 수준 높은 전문가 서비스  
가정 같은 또 하나의 생활공간  
간호, 간병, 전문 재활치료  
한국문화 정서와 여가 활동  
한국어 직통  
**732.770.0609**  
www.은빛요양원.com

# 헤럴드 기어 변호사

**HAROLD J. GERR**  
Attorneys at Law

자동차 혹은 트럭사고,  
척추나 디스크에 관련 된 사고,  
공사현장 사고, 뼈가 부러진 사고,  
범죄로 희생양이 된 사고,  
각종 상해, 사망사고

1-877-249-4600

47 Raritan Ave. Highland Park, NJ



16년 이상의  
경험과 노하우

# 준 풀턴 부동산

908-295-7053

준 '원출' 풀턴  
Sales Associate  
Re/Max Instyle Realty  
june@instylerealty.com



1378 Route 206 Suite 202, Skillman, NJ 08558 junefulton@remax.net

# KWIK 퀵모기지

주택융자, 상용건물, SBA융자

타은행에서 융자 거부된 분 상담  
Gabriel B Park (NMLS 1161224) Senior Loan Officer  
Direct (908) 293-2215  
gspark@kwikmortg.com / Licensed NJ NY PA CA FL CT MD VA TX

# VESTA·OH

Kitchen & Bath Renovation

부엌, 욕실 전문그룹

오용운 토마스 | m 917-662-8353 | kitchenoh@hotmail.com

# 은퇴플랜 및 재정설계 컨설팅

Advisors U Trust, LLC

401k, IRA, Annuity (개인연금)  
생명보험, 메디케어 & 건강 보험  
자동차 주택 건물 비즈니스 보험



박가브리엘 (732) 865-1597  
Licensed in NJ & NY advisor@ustrust@gmail.com

# 에디슨 현대정비

Hyundai auto repair 종합정비

Auto Repair · Service

김도영 (Philip Kim)  
C/P : 732-853-5696  
Tel : 732-543-1110  
1808 Woodbridge Ave. (Rt.514)  
Edison, NJ 08817



**메디케어 무료상담**  
올바른 플랜을 선택할 수 있도록 무료 상담해 드립니다

**박미원**  
Independent Licensed Agent

문의 전화 908 655 5339

# 이문식

Family Vision Center

Dr. Douglas M. Lee,  
Optometrist  
각종 안질환 치료  
백내장 검사 및 녹내장 치료  
검안 및 시력 교정  
야동사시 치료 및 시력 교정  
콘택트렌즈 및 안경 맞춤  
P. 732-393-1210  
1734 Lincoln Hwy (Rt.27)  
Edison, NJ 08817  
에디슨 H-Mart 앞

# BOYLAN

Funeral Home

Edison 732-572-0076

# NiD EAST BRUNSWICK

NEW IMAGE DENTAL LLC

444 Ryders Lane  
East Brunswick, NJ 08816  
Tel. 732-432-8388

J. Woo D.D.S.

# 강준한의원

(732) 287-8881  
1734 Lincoln Highway Rt.27, Edison  
에디슨 H-Mart 앞 확장 이전

진료  
안내

한의원 내과  
산부인과  
소아과  
통증과  
교통사고 후유증  
각종 한약(보약, 치료약)  
침, 뜸, 부항  
중국 전통식 지압

# 종합건축 AAMD construction

주택, 상가, 무료 상담 및 견적, 면허, 보험소지  
골지 아픈 문제(건축허가, 누수), 비닐담장, 데크, 마루, 욕실, 주방,  
지하실, 샹그리모텔 등 건축 전반에 책임사공(기본 1년 보증)  
저렴한 비용으로 해결해 드립니다. (성당 교우 10% DC)  
**732-964-9787**  
email: aamdconstruction@yahoo.com

# HONORS REVIEW

East Brunswick

SAT, ACT, APs, Enrichment Programs  
우성현 스테파노 732-254-3349  
3 Lexington Ave East Brunswick NJ 08816

# 가고파여행사

201-802-0820

353 Broad Ave. Suite 203 Leonia, NJ 07605



# SANSONE

AUTOMALL

BEST CAR, BEST PRICE

90-100 RT.1 Avenel NJ 07001

# Manny Kim

201-852-3232



연중  
제 19주일

2021년  
8월 8일



미사 시간 안내

평 일 (영어미사)

화요일 - 7 : 00 PM

수 ~ 금 - 9 : 00 AM

주 일 (한국어/영어 미사)

토(특전/영어) - 4 : 00 PM

일요일 (영어) - 9 : 00 AM

(한국어) - 11 : 30 AM

사무실 안내

주소: 122 High Street  
South Bound Brook  
NJ 08880

# Tel: 732-356-1037

# Email: office@edisonkcc.org  
# 근무시간: 화~목 10a-3p

http://www.edisonkcc.org

# 에디슨한인천주교회

주임신부  
이남웅 스테파노

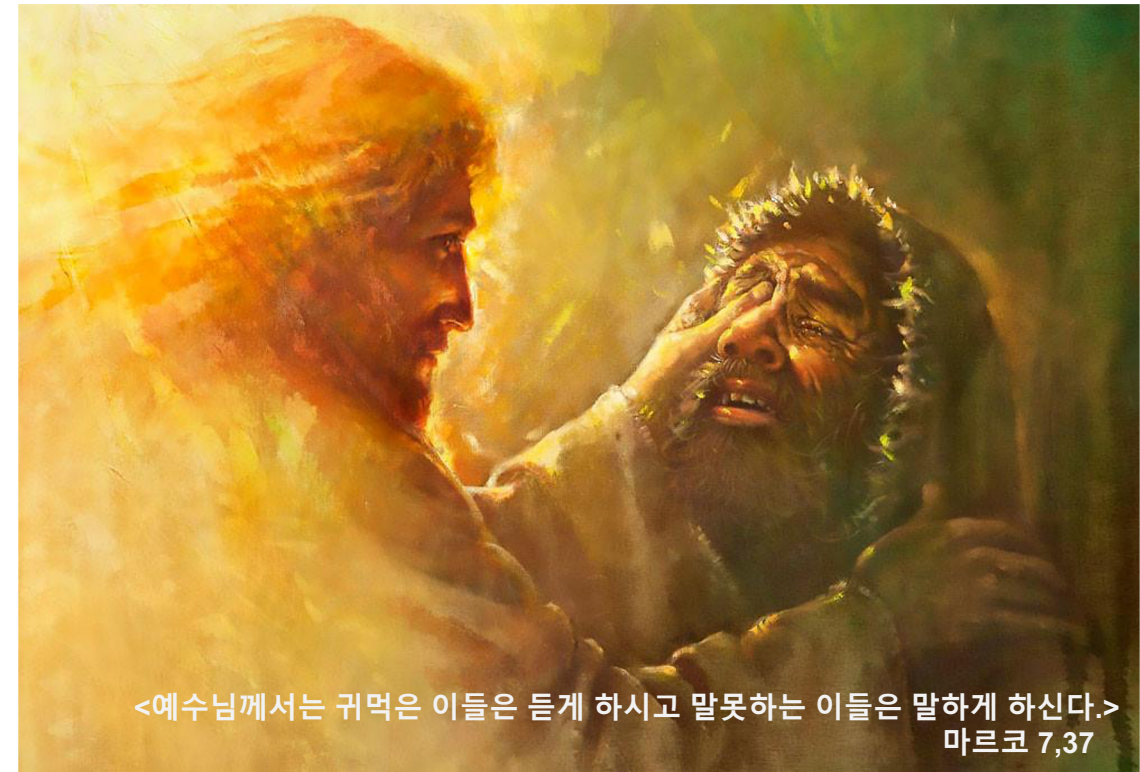
본당부제  
윤석로 이나시오

평협회장  
채희백 바오로



# 에디슨한인천주교회

OUR LADY OF MERCY PARISH



<예수님께서서는 귀먹은 이들은 듣게 하시고 말 못하는 이들은 말하게 하신다.>  
마르코 7,37

# <이번 주 전례 안내>

# 제1독서 이사야서 35,4-7ㄴ

# 화답송 시편146(145),6ㄷ-7,8-9ㄱ,9ㄴㄷ-10ㄱㄴ(◎ 1ㄴ)

◎ 내 영혼아, 주님을 찬양하여라.

# 제2독서 야고보서 2,1-5

# 복음환호송 마태 4,23 참조

○ 예수님은 하늘 나라의 복음을 선포하시고, 백성 가운데 병자들을 모두 고쳐 주셨네.

# 복음 마르코 7,31-37

<예수님께서서는 귀먹은 이들은 듣게 하시고 말 못하는 이들은 말하게 하신다.>

# 주간 전례 말씀

월요일 09/06/21  
화요일 09/07/21  
수요일 09/08/21  
목요일 09/09/21  
금요일 09/10/21  
토요일 09/11/21  
일요일 09/12/21

# 제1독서/제2독서

사도 바오로 콜로새서 1,24-2,3  
사도 바오로 콜로새서 2,6-15  
미카 예언서 5,1-4ㄱ  
사도 바오로 콜로새서 3,12-17  
사도 바오로 티모네오1서 1,1-2.12-14  
사도 바오로 티모네오1서 1,15-17  
이사야서 50,5-9ㄴ  
야고보서 2,14-18

# 복음 말씀

루카 6,6-11  
루카 6,12-19  
마태오 1,18-23  
루카 6,27-38  
루카 6,39-42  
루카 6,43-49  
마르코 8,27-35

## 미사지향

연미사	- 봉헌자
• 김경희(수산나)	- 가족
• 최상우	- 최정원(레지나), 정호영(바오로) 가족
• 오흥순(카타리나)	- 가족, 고병헌(라파엘)가족
• 최규학(프란치스코), 최혜경(데레사)	- 가족
• 이화자(마틸다)	- 가족
• 최준혁(베드로)	- 최영옥(모니카)
• 민병애(마리아 막달레나)	- 민규란(엘리사벳)
• 전호성, 백창례	- 가족

생미사	- 봉헌자
• 김진철(요한)	- 가족
• 서영원, 서피아	- 박락준(베드로)

## 교무금 납부 안내

한광동(9-10)	유병기(6-8)	채희백(9-10)
손영수(7-9)	심윤조(1-12)	서영원(7-8)
최두철(5-8)	한상철(8)	황덕삼(7-8)
최영찬(7-8)	<b>합계: \$2,730</b>	

## 감사헌금 납부 안내

장수지(\$200)	<b>합계: \$200</b>
------------	------------------

## 주일 헌금 납부 안내

주일미사 참여 124명	<b>합계: \$1,324</b>
--------------	--------------------

## 라디오 미사 (주파수 FM 100.1MHz)

# 라디오 방송 미사에 참여하실 분은 성당 옆 큰 주차장의 지정된 지역에 주차 후 FM 100.1MHz로 맞추시고 미사를 청취하시면 됩니다. 미사 후 기다리시면 신부님께서 직접 차량을 방문하시어 성체분배를 해주십니다.

## 공지사항

# 코로나 관련 마스크 및 사회적 거리 두기 규제가 완화되었습니다. 미사 참례시 사회적 거리 두기를 원하시는 신자분들께서는 제대 왼편(성가대 맞은 편)에 앉으시면 됩니다.

### # 2차헌금 안내

- 9월 5일 : 아이티 재난 긴급 구호 2차 헌금  
- 9월 12일: Peter's Pence (교황님 세계 선교사업 지원)

### # 기획분과 회의

- 일시 및 장소: 9월 5일 (주일) 미사 후 친교실

### # 독서단 교육

- 일시 및 장소: 9월 12일(주일) 미사 후 성당

### # 추석 위령미사 봉헌 신청

- 9월 19일 주일에는 추석 합동 위령 미사가 봉헌됩니다.  
- 추석 합동 위령 미사 봉헌을 원하시는 분들은 사무실로 신청해 주시기 바랍니다.

### # 2021-22 주일학교 학생(K-8학년) 모집

- 접수: 8월 1일 - 9월12일까지 (개강일 9월 19일)  
- 등록비: \$65/학생  
- 문의: 청소년분과장 김수완(세실리아)

### # 이남웅(스테파노) 주임 신부님 9월 화상 영성강의

- 일시: 9월 11일 (토) 저녁 8시-9시 반  
- 주제: 그리스도교 순교영성  
- 강의 방법: Zoom 화상 강의  
- Zoom (Meeting ID: 951 5871 0737, Passcode: 1 )

### # 주일학교 기금마련 음료판매

- 일시 및 장소: 9월 19일(주일) 미사 후 친교실  
- 오미자청, 콩가루, 블루베리에이드, 레몬에이드 판매 예정입니다. 많은 관심 바랍니다.

### # 최승웅(미카엘) 부제님 진료 및 영성 상담

- 일시 및 장소: 매 주일 미사 후 오후 2시, 친교실  
- 부제님과 의료 및 영성관련 상담이 필요하신 분들께서는 미사 후 친교실로 방문하시면 됩니다.

### # 은혼식, 금혼식 축하 예식

- 결혼 25주년, 50주년을 기념하는 혼인갱신식이 있습니다. 2020년에 이미 기념일을 맞은 부부도 등록이 가능합니다.  
- 일시: 10월 17일(주일) 오후 3시 30분  
- 장소: St. Francis of Assisi 메타천 주교좌 성당  
- 온라인 등록 마감: 10월 7일 (목)  
- 온라인 등록: <http://www.diometuchen.org/silver-and-gold-anniversary-celebration>

## <마르코 복음> 7,31-37

그때에 예수님께서 티로 지역을 떠나 시돈을 거쳐, 데카폴리스 지역 한가운데를 가로질러 갈릴래아 호수로 돌아오셨다. 그러자 사람들이 귀먹고 말 더듬는 이를 예수님께 데리고 와서, 그에게 손을 얹어 주십사고 청하였다. 예수님께서서는 그를 군중에게서 따로 데리고 나가셔서, 당신 손가락을 그의 두 귀에 넣으셨다가 침을 발라 그의 혀에 손을 대셨다.

그리고 나서 하늘을 우러러 한숨을 내쉬신 다음, 그에게 “에파타!” 곧 “열려라!” 하고 말씀하셨다.

그러자 곧바로 그의 귀가 열리고 묶인 혀가 풀려서 말을 제대로 하게 되었다.

예수님께서서는 이 일을 아무에게도 말하지 말라고 그들에게 분부하셨다.

그러나 그렇게 분부하실수록 그들은 더욱더 널리 알렸다. 사람들은 더할 나위 없이 놀라서 말하였다.

“저분이 하신 일은 모두 훌륭하다. 귀먹은 이들은 듣게 하시고 말 못하는 이들은 말하게 하시느구나.”

주님의 말씀입니다. ◎ 그리스도님 찬미합니다.

## 순교자 성월 기도

- 이 땅의 모든 순교자여, 당신들은 하느님의 은총에 힘입어 굳은 신앙으로 예수 그리스도의 사랑과 복음과 교회를 위하여 피를 흘리셨나이다.
- 저희는 현세에서 악의 세력과 치열하게 싸우며 당신들이 거두신 승리의 영광을 노래하고 모든 선의 근원이신 하느님을 찬양하오니 저희를 위하여 빌어 주소서.
- 위대하신 순교자들이여, 천상의 모후이신 성모 마리아와 함께 저희를 위하여 빌어 주시어 하느님의 자비를 얻어 주소서.
- 지금도 어둠의 세력이 교회를 박해하고 있사오니 하느님께서 전능하신 팔로 교회를 붙들어 보호하시며 아직 어둠 속에 있는 지역에까지 널리 퍼시도록 빌어 주소서.
- 용감하신 순교자들이여, 특별히 청하오니 우리나라를 위하여 하느님께 빌어 주소서.
- 당신들은 이 땅에서 많은 고난을 겪으며 사시다가 목숨까지 바치셨사오니
- 전능하신 하느님께 빌어 주시어 교회를 이 땅에서 날로 자라게 하시며 사제를 많이 나게 하시고
- 신자들이 주님의 계명을 잘 지키고 냉담자들은 다시 열심해지며 갈린 형제들은 같은 믿음으로 하나 되고 비신자들은 참신앙으로 하느님을 알아
- 천지의 창조주 인류의 구세주를 찾아오게 하소서.
- 참으로 영광스러운 순교자들이여, 저희도 그 영광을 생각하며 기뻐하나이다. 간절히 청하오니 자비로우신 하느님 아버지께 빌어 주시어 저희와 친척과 은인들에게 필요한 은혜를 얻어 주소서.
- 또한 저희가 죽을 때까지 예수 그리스도를 한결같이 믿어 증언하며 비록 피는 흘리지 못할지라도 주님의 은총을 입어 선종하게 하소서.
- 성 김대건 안드레아와 성 정하상 바오로와 동료 순교자들이여,
- 저희를 위하여 빌어 주소서.